



مَنْظَرُ الصَّحَّةِ الْعَالَمِيَّةِ
قَرَار

RESOLUTION

ش م/ل 51/ق - 8

EM/RC51/R.8

تشرين الأول/أكتوبر 2004

اللجنة الإقليمية

لشرق المتوسط

الدورة الحادية والخمسون

البند 8 من جدول الأعمال

النص المنقح المقترح
للوائح الصحية الدولية

اللجنة الإقليمية،

بعد أن ناقشت الورقة التقنية حول المستجدات المتعلقة بالنص المنقح للوائح الصحية الدولية⁽¹⁾،

وإذ تدرك الحاجة إلى أن يتضمن النص المنقح للوائح الصحية الدولية وجهات النظر والملاحظات الإقليمية والوطنية،

وإذ تعرب عن رغبتها في ضمان مشاركة بلدان إقليم شرق المتوسط مشاركة كاملة في عملية الاعتماد أثناء اجتماعات مجموعة العمل الحكومية الدولية والمجلس التنفيذي،

وإذ تلاحظ الحاجة إلى الاتفاق على تعاريف عامة للمصطلحات والمفاهيم تكون مفهومة جيداً وممتاثلة في جميع اللغات الرسمية للمنظمة،

1. تدعو الدول الأعضاء إلى ما يلي:

1.1 المشاركة في المداولات الدائرة حول النص المنقح المقترح للوائح الصحية الدولية، والقيام بدور فعال في تنقيح اللوائح في اجتماعات مجموعة العمل الحكومية الدولية والمجلس التنفيذي وجمعية الصحة العالمية؛

2.1 إنشاء آليات وطنية لتقييم وتحسين أنشطة الترصد الوبائي والمختبري للأمراض السارية وطوارئ الصحة العمومية ذات الأهمية الدولية؛

(1) الوثيقة ش م/ل 51/6.

2. **تطلب إلى المدير الإقليمي ما يلي:**

1.2 دعم إنشاء شبكة إقليمية للإنذار بفاشيات الأمراض السارية في الإقليم والتصدي لها، لضمان مواجهتها واحتوائها على الفور؛

2.2 تعزيز الشراكات وحشد الموارد بين المعنّين الرئيسيّين، بُغية الإسهام في بناء القدرات في مجال ترصد الأمراض السارية والتصدي لها.

3. **تطلب إلى المدير العام** اتخاذ الإجراءات اللازمة لضمان كون اللوائح في نصّها الأصلي وفي نصوصها المترجمة إلى سائر اللغات الرسمية، مفهومة جيداً وواضحة الدلالة، وملتزمة بالصياغة القانونية والمصطلحات المُتعارَف عليها في كل لغة.